

Sehr geehrte Damen und Herren,

die Ereignisse in der Ukraine machen uns zutiefst betroffen. Mit großer Sorge fühlen wir mit den betroffenen Menschen mit.

Vor dem Hintergrund der aktuellen Situation und der ab 15. März 2022 geltenden restriktiven Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands zur Destabilisierung der Lage in der Ukraine können wir Sie wie folgt informieren:

Unser Unternehmen hat keine Vertretungen oder Produktionsstätten in Russland, der Ukraine sowie Belarus. FSG unterhält keine vertraglichen Beziehungen zu Lieferanten für Geräte, Bauteile oder Materialien in den genannten Ländern. Zudem liegen uns derzeit keine Hinweise vor, wonach unsere Lieferanten in ihren Lieferketten von den verhängten Sanktionen betroffen sind.

Nach unserer internen Analyse und in Anlehnung an die Rückmeldungen von unseren Lieferanten erwarten wir derzeit keine kurzfristigen Beschaffungsschwierigkeiten in Bezug auf Rohstoffe und Bauteile, die im Zusammenhang mit der Entwicklung in der Ukraine stehen. Mittelfristig sind jedoch Engpässe in der Beschaffungskette nicht auszuschließen.

Mit besonderer Aufmerksamkeit werden wir in den nächsten Wochen und Monaten den Markt beobachten und analysieren und Sie durch Ihren FSG-Ansprechpartner auf dem Laufenden halten.

Sobald sich tatsächliche Auswirkungen erkennen lassen, die unsere Lieferfähigkeit Ihrer Produkte betreffen, werden wir Sie umgehend darüber informieren.

Zusätzlich weisen wir darauf hin, dass wir die von der Europäischen Union verhängten Sanktionen gegen Russland und Belarus in vollem Umfang einhalten.

Dear Sir or Madam,

we are very deeply affected by the occurrences which happen in Ukraine. And, in fact, we are also deeply shocked and empathize with people involved.

With view to Russian actions to destabilize the situation in Ukraine which led to restrictions from March 15, 2022 up we want to inform you as follows:

Our company group has neither an agent nor productions sites in Russia/Ukraine/Belarus. FSG has no contractual relations to suppliers for devices, components or materials in the mentioned countries. Additional to that there is no evidence that imposed sanctions have effect on supply chains of our suppliers.

Our internal analysis and feedback of our suppliers result in the fact that no short-term procurement difficulties are expected in connection with the current development in Ukraine as far as raw materials and components are concerned. However, mid-term shortages can never be excluded.

During next weeks and months we will intensively watch and analyze the markets. Your FSG contact person will update you concerning latest developments.

As soon as there is any actual effect on the market which may have affect on the supply capability of your products we will inform you immediately.

Moreover we want to inform you that imposed EU sanctions against Russia and Belarus are strictly kept by our company.

Fernsteuergeräte
Kurt Oelsch GmbH
Jahnstraße 68+70
12347 Berlin

Fernsteuergeräte
Kurt Oelsch GmbH & Co. KG
Weiherhausstraße 10
64646 Heppenheim

FSG Fernsteuergeräte
Mess- und Regeltechnik GmbH
Mühlenweg 2-3
15712 Königs Wusterhausen